

**ZMLUVA O ZDRUŽENEJ DODÁVKE ELEKTRINY
S PREVZATÍM ZODPOVEDNOSTI ZA ODCHÝLKU**

(ďalej len „Zmluva / ZoZDE“)

uzatvorená v zmysle § 269 ods.2 Zákona č. 513/1991 Zb. - Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov

medzi

DODÁVATEĽ

Názov:	RIGHT POWER ENERGY, s.r.o.
Sídlo:	M. R. Štefánika 3570/129, 010 01 Žilina
Zastúpený:	Peter Kalman - prokurista spoločnosti
IČO:	44 742 479
IČ DPH:	SK2022811549
Číslo povolenia k podnikaniu:	2010E0383 - elektrina, 2012P0158 - plyn
Bankové spojenie:	Tatra banka a.s. - 2921150600 / 1100
Zapísaný v:	OR Okresného súdu Žilina, oddiel Sro, vl. č. 52565/L
Kontaktná osoba:	Peter Kalman, prokurista
Telefón / Fax	0911/367606, 041/5410889, call centrum 0850/122333
E-mail:	peter.kalman@rightpower.sk

ODBERATEĽ

Názov:	Obec Svodín
Sídlo:	Hlavná 1117, 943 54 Svodín
Zastúpený:	JUDr. Attila Szász - starosta
IČO:	00309281
DIČ:	2020412713
Bankové spojenie:	3847873011/5600
Zapísaný v:	
Kontaktná osoba:	JUDr. Attila Szász - starosta
Telefón / Fax	0905/795710
E-mail:	starosta@svodin.sk
Adresa pre zasielanie faktúr:	Hlavná 1117, 943 54 Svodín

Článok I. PREDMET ZMLUVY

1. Predmetom zmluvy je záväzok Dodávateľa opakovane poskytnúť Odberateľovi združené služby dodávky elektriny (ďalej len „združené služby“), t. j. dodanie dohodnutého množstva silovej elektriny s prevzatím zodpovednosti za odchýlku, a zabezpečenie distribúcie elektriny v kvalite garantovanej technickými podmienkami prevádzkovania distribučnej sústavy - prenos elektriny, distribúciu elektriny a poskytovanie systémových služieb (ďalej len „distribučné služby“) do odberného miesta (ďalej len „OM“) Odberateľa. Odberateľ sa zaväzuje opakovane odoberať elektrinu a platiť Dodávateľovi cenu v zmysle tejto zmluvy, ako aj za ostatné regulované položky a poplatky podľa cenníka služieb príslušného prevádzkovateľa distribučnej sústavy (ďalej len „PDS“).

Článok II. TECHNICKÁ ŠPECIFIKÁCIA OM ODBERATEĽA

1. Technická špecifikácia jednotlivých OM je uvedená v Prilohe č.2 ZoZDE.

Článok III. PLATNOSŤ ZMLUVY

- Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom **01.01.2014 o 00,00 hod.** Zmluva sa uzatvára na dobu určitú do **31.12.2014 do 24,00 hod.** Platnosť sa predlžuje na dobu 12 mesiacov a to aj opakovane, v prípade že žiadna zo zmluvných strán neoznámí druhej strane, že na ukončení zmluvy netrvá v lehote najmenej dva mesiace pred ukončením platnosti zmluvy. V prípade, že Odberateľom je verejný obstarávateľ, Zmluva sa stáva platnou a účinnou po jej zverejnení v Centrálnom registri zmlúv SR.

Článok IV. CENA ZA DODÁVKU SILOVEJ ELEKTRINY

- Odberateľ sa zaväzuje silovú elektrinu odobrať a zaplatiť Dodávateľovi za jej dodávku cenu vypočítanú podľa koeficientov jednotlivých taríf, ktoré ponúkol Dodávateľ v e-aukcii v rámci verejného obstarávania a sú podpísané v protokole z e-aukcie a sú uvedené (vrátene vzorcov pre výpočet ceny na základe PPXESKBLCAL-14, v deň podania objednávky na nákup elektriny) v rámcovej dohode s centrálnym verejným obstarávateľom, nasledovne:

Produkt	Platnosť ceny	
	1.1.2014 - 31.12.2014	
	VT / IT	NT
	Cena za 1 MWh (bez DPH)	
1. Jednotarif	CJT = PPXESKBLCAL-14 x 1,21	—
2. Dvojtarif	CVT = PPXESKBLCAL-14 x 1,23	CNT = PPXESKBLCAL-14 x 1,08
3. Priamotop	PVT = PPXESKBLCAL-14 x 1,26	PNT = PPXESKBLCAL-14 x 1,20
4. Verejné osvetlenie	CVT = PPXESKBLCAL-14 x 0,96	—

- Cena za distribúciu, prenos a ostatné regulované zložky elektriny bude vypočítaná na základe platného cenníka v príslušnej PDS, schváleného Úradom pre reguláciu siet'ových odvetví a platného v čase odberu. Zmluvné strany si nemôžu dohodnúť inú cenu. Cenové rozhodnutia ÚRSO sú uverejnené na internetovej stránke www.urso.gov.sk alebo u príslušného prevádzkovateľa PDS na www.zse.sk, www.sse-d-sk alebo www.vsd-sk.
- V prípade zmeny regulovaných poplatkov alebo zavedenia nových poplatkov, alebo nových daní príslušnými štátnymi orgánmi SR, ktoré sa týkajú plnenia podľa tejto Zmluvy, má Dodávateľ právo požadovať od Odberateľa ich zaplataenie a odberateľ sa zaväzuje tieto poplatky alebo dane zaplatiť.

Článok V. PLATOBNÉ PODMIENKY

- Platobné podmienky sa riadia Všeobecnými obchodnými podmienkami, platnými v čase dodávky.

Článok VI. TECHNICKÁ ASISTENCIA

- Odberateľ podpisom zmluvy o dodávke elektriny s RIGHT POWER ENERGY, s.r.o. získava bezplatnú službu „Poistenie asistenčných služieb pre právnické osoby RIGHT POWER ENERGY, s.r.o.“.

Článok VII. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- Táto Zmluva je vyhotovená v dvoch origináloch, z nich každá zmluvná strana dostane jeden.
- Zmluvné strany sú povinné vykonať všetky zmeny a dodatky k tejto Zmluve vo forme písomných dodatkov očíslovaných vzostupnou číselnou radou.
- Zmluvné strany vyhlasujú, že Zmluvu uzavreli po jej dôkladnom prečítaní, slobodne, na základe vlastnej vôle, vážne a nie v tiesni, ani za zjavne nevýhodných podmienok.
- Ostatné vzťahy touto Zmlouvou neupravené sa riadia platnými VOP a všeobecnými ustanoveniami Obchodného zákonníka, pričom ustanovenia Zmluvy majú prednosť pred ustanoveniami VOP.
- Neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy sú jej prílohy:

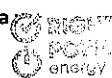
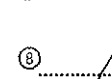
Príloha 1: Všeobecná obchodné podmienky dodávky elektriny.
Príloha 2: Technická špecifikácia odberných miest Odberateľa

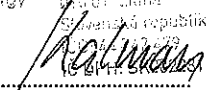
Za Odberateľa: 12.11.2013
V Svodíne, dňa



JUDr. Attila Szász
starosta



The seal of the Municipality of Svodín is circular with the text "OBEC SVODÍN" at the top and "1" at the bottom. It features a central coat of arms with a cross, a crown, and a sun, surrounded by stars.

4.11.2013
Za Dodávateľa:  **RIGHT POWER ENERGY, s.r.o.**
V Žiline, dňa  **RIGHT POWER ENERGY, s.r.o.**
M. R. Štefánko 3570/129
013 01 Žilina
Slovenská republika
IČO: 471549


Peter Kalman
Prokurista spoločnosti



The official stamp of RIGHT POWER ENERGY, s.r.o. is rectangular and contains the company name and logo.

Príloha č.2 / Technická špecifikácia odberných miest Odberateľa k ZozDE č. NN/8010732

Odberateľ: Obec Svodín

Číslo OM	Názov OM	EIC kód	Adresa miesta spotreby	Produkt RIGHT POWER ENERGY, S. r. o.	Distribučná tarifa PDS	Odber vT/MWh	Odber NT/MWh	Istič	Počet fáz
3104144273	Obec Svodín	24Z2S4144273000P	Novovieska cesta 210 - VO, 943 54 Svodín	PANOR	C2-X3	19,05	0,00	63	3
3104144275	Obec Svodín	24Z2S4144275000P	Dolná Mlynská 53 - VO, 943 54 Svodín	PANOR	C2-X3	10,70	0,00	63	3
3104144285	Obec Svodín	24Z2S4144285000P	Madarskosvodínska cesta 1144 - VO, 943 54 Svodín	PANOR	C2-X3	12,56	0,00	63	3
3104145640	Obec Svodín	24Z2S4145640000W	Škovránková 994 - VO, 943 54 Svodín	PANOR	C2-X3	18,00	0,00	63	3
3104145643	Obec Svodín	24Z2S4145643000P	Dolný koniec 994 - VO, 943 54 Svodín	PANOR	C2-X3	13,96	0,00	63	3
3104145696	Obec Svodín	24Z2S4145696001Y	Bieleho križča 73 - VO, 943 54 Svodín	PANOR	C2-X3	4,17	0,00	63	3
3106128732	Obec Svodín	24Z2S6128732000K	Malokostolná 385, 943 54 Svodín	NORMAL	C2-X3	0,07	0,00	63	3
3104122549	Obec Svodín	24Z2S4122549000Q	Kostolná 1134, 943 54 Svodín	DEFENT	C2-X3	0,34	0,31	40	3
3104122550	Obec Svodín	24Z2S4122550000S	Madarskosvodínska 11437, 943 54 Svodín	NORMAL	C2-X3	0,31	0,00	25	3
3106133695	Obec Svodín	24Z2S6133695000P	Hlavná 1117A - prímorský, 943 54 Svodín	NORMAL	C2-X3	0,43	0,00	20	3
3104122540	Obec Svodín	24Z2S4122540000Y	Hlavná 1116/17, 943 54 Svodín	DEFENT	C2-X3	1,15	1,54	35	3
3104122541	Obec Svodín	24Z2S4122541000T	Horná mlynská 1141/4, 943 54 Svodín	DEFENT	C2-X3	13,58	1,54	170	3
3104122556	Obec Svodín	24Z2S4122556000Z	Novovieska cesta 1122/2, 943 54 Svodín	DEFENT	C2-X3	0,85	0,2	40	3
3104129327	Obec Svodín	24Z2S4129327000E	Madarskosvodínska 305/20, 943 54 Svodín	NORMAL	C2-X3	3,66	0,00	20	3
3104139030	Obec Svodín	24Z2S4139030000A	Hlavná 1117/1, 943 54 Svodín	DEFENT	C2-X3	16,5	1,3	200	3
3104144269	Obec Svodín	24Z2S4144269000I	Malokostolná 403 - VO, 943 54 Svodín	DEFENT	C2-X3	2,98	4,77	60	3
3106131368	Obec Svodín	24Z2S6131368000A	Školská 1205/3, 943 54 Svodín	NORMAL	C2-X3	4,4	0,00	50	3
3107009305	Obec Svodín	24Z2S7009305000N	Madarskosvodínska 306/22, 943 54 Svodín	NORMAL	C2-X3	3,26	0,00	20	3
3107028337	Obec Svodín	24Z2S7028337000M	Dolná jablčná 716, 943 54 Svodín	NORMAL	C2-X3	0	0,00	25	3
3104149299	Obec Svodín	24Z2S4149299000H	Sv. Floriána 106/94, 943 54 Svodín	NORMAL	C2-X3	1	0,00	20	3
3104122545	Obec Svodín	24Z2S4122545000P	Hlavná 1111/2, 943 54 Svodín	DEFENT	C2-X3	1,86	2,09	100	3
3104122554	Obec Svodín	24Z2S4122554000B	Madarskosvodínska 1225/4, 943 54 Svodín	NORMAL	C2-X3	3,21	0,00	85	3
3104122547	Obec Svodín	24Z2S4122547001Y	Hlavná 1112/4, 943 54 Svodín	DEFENT	C2-X3	2,19	2,01	25	3
3104139596	Obec Svodín	24Z2S4139596000K	Sv. Floriána 1140/2, 943 54 Svodín	DEFENT	C2-X3	3,25	0,96	120	3
3107009369	Obec Svodín	24Z2S7009369000I	Škovránková 1108/91, 943 54 Svodín	DEFENT	C2-X3	3,77	3,57	25	3
3104122539	Obec Svodín	24Z2S4122539000W	Madarskosvodínska 1225/4, 943 54 Svodín	NORMAL	C2-X3	7,38	0,00	25	3

Táto príloha nadobúda platnosť dňa 01.01.2014

Celkom

148,63

29,99

MWh